



Република Северна Македонија
Republika e Veriut e Veriut
ВЛАДА НА РЕПУБЛИКА СЕВЕРНА МАКЕДОНИЈА
QEVERIA E REPUBLIKES SE MAKEDONIE SE VERIUT

Примено:	02-11-2020		
Е. пратен:			
Орг. Едини.	Е. прат.	П. прат.	С. прат.
И. прат.	Н. прат.	С. прат.	С. прат.

Влада на Република Северна Македонија
- ГЕНЕРАЛЕН СЕКРЕТАРИЈАТ -

Со 12.10.2020 г. на ред. бр. 29-16/12
од 2019 г.

Здружение на Геј, Лезбејки, Бисексуалци/ки и Трансесекавалци/ки – ЛГБТ Јунајтед
Тетово

(Име на здружението/ фондацијата)

ЗАВРШЕН ОПИСЕН И ФИНАНСИСКИ ИЗВЕШТАЈ ЗА ПРОЕКТОТ

Зајакнување на соработката и довербата помеѓу ЛГБТИ Заедницата и локалните
самоуправи

(Име на проектот)

Тетово, 26. 10. 2020 година
(Место) (датум)



1. Општи информации за проектот и корисникот

Број на договор за обезбедување финансиска поддршка	29-167/2	
Име на здружението/фондацијата корисник	Здружение на Лезбејки, Геј, Бисексуалци/ки и Трансексуалци/ки – ЛГБТ Јунајтед Тетово	
Наслов на проектот	”Зајакнување на соработката и довербата помеѓу ЛГБТИ Заедницата и локалните самоуправи”	
Период на спроведување на проектот	од 01.11.2019 година до 20.06.2020 година	
Лице овластено за застапување на корисникот	Беким Асани	
Проектен менаџер	Јасмина Џафери	
Телефон и е-пошта за контакт	Info@lgbtunited.org	
Цел на проектот	Зајакната соработка и зголемена доверба помеѓу ЛГБТИ Заедницата и локалните самоуправи во Тетово, Гостивар, Кичево, Струга и Дебар која ќе придонесе кон поголемо зајакнување и застапување за правата на ЛГБТИ Заедницата и намалување на јазот помеѓу институциите и ЛГБТИ Заедницата	
Целна група	Припадници на маргинализирана заедница	
Целно подрачје и локација каде се спроведувал проектот	Целна група на овие активности беа припадниците на ЛГБТИ Заедницата од Тетово, Гостивар, Кичево, Струга и Дебар и вработени од разни сектори во склоп на Општините Тетово, Гостивар, Кичево Струга и Дебар .	
Вкупна вредност на проектот (според договорот за обезбедување финансиска поддршка)	411,637,00 ден.	
Вкупно потрошени средства до денот на завршување на проектот	411,637,00 ден.	

2. Резиме - Краток преглед на спроведените активности и оценка на постигнатите резултати на проектот. (Резимето треба да одговара на содржината на проектот и да не е подолго од 200 зборови или 1-2 страници)

За прв пат во Тетово, Гостивар, Кичево, Струга и Дебар се организираа фокус групи и резултатите од фокус групите се од голема важност за нашата понатамошна работа на локално ниво, овие фокус групи ја прикажаа јасната слика на потребите и предизвиците на ЛГБТИ Заедницата од овие градови. Преку информациите за потребите кои ги добивме на локално ниво ние во иднина ќе се фокусираме да нашите активности ги насочиме кон потреби на ЛГБТИ заедницата.

За прв пат во Тетово, Гостивар, Кичево, Струга и Дебар се организираа фокус групи за вработените во локалните самоуправи во овие градови и резултатите се од голема важност за нашата понатамошна работа на локално ниво, овие фокус групи дадоа одговор на тоа колку локалните самоуправи се подготвени да соработуваат и колку се запознаени со ЛГБТИ тематиката.

Преку обуката за припадниците на ЛГБТИ Заедницата имаме зајакната и по видлива ЛГБТИ Заедница која дејствува на локално ниво.

Преку обуката наменета за вработените во локалните самоуправи во градовите Тетово, Гостивар, Кичево, Струга и Дебар, успеавме да сензибилизираме 30 вработени од овие локални самоуправи и да ги запознаеме со ЛГБТИ тематиката и делумно со проблемите на оваа заедница.

3. Спроведени активности и резултати од проектот

Наведете ги активностите (како што се предвидени во проектот), опишете ги преземените активности со периодот на спроведување и постигнатите резултати

Активност (како што е предвидено со проектот)	Опис на спроведената активност	Период на спроведување	Постигнати резултати
Фокус Група за припадниците на ЛГБТИ Заедницата од	Одржана Фокус Група со 10 припадници на ЛГБТИ заедницата од Тетово	Новември 2019	ЛГБТ Јунајтед Тетово е запознаена со потребите и проблемите на

Тетово			ЛГБТИ заедницата во Тетово.
Фокус Група за припадниците на ЛГБТИ Заедницата од Гостивар	Одржана Фокус Група со 5 припадници на ЛГБТИ заедницата од Гостивар	Ноември 2019	ЛГБТ Јунајтед Тетово е запознаена со потребите и проблемите на ЛГБТИ заедницата во Гостивар.
Фокус Група за припадниците на ЛГБТИ Заедница од Кичево	Одржана Фокус Група со 5 припадници на ЛГБТИ заедницата од Кичево. Фокус групата беше одржана онлајн.	Мај 2020	ЛГБТ Јунајтед Тетово е запознаена со потребите и проблемите на ЛГБТИ заедницата во Кичево.
Фокус Група за припадниците на ЛГБТИ Заедница од Струга	Одржана Фокус Група со 5 припадници на ЛГБТИ заедницата од Струга.	Ноември 2019	ЛГБТ Јунајтед Тетово е запознаена со потребите и проблемите на ЛГБТИ заедницата во Струга
Фокус Група за припадниците на ЛГБТИ Заедницата од Дебар	Одржана Фокус Група со 5 припадници на ЛГБТИ заедницата од Дебар.	Јуни 2020	ЛГБТ Јунајтед Тетово е запознаена со потребите и проблемите на ЛГБТИ заедницата во Дебар
Фокус група со вработени на локалната самоуправа во Тетово	Одржана Фокус Група со 5 вработени од различни сектори на локалната самоуправа на Општина Тетово	Декември 2019	Воспоставена соработка помеѓу ЛГБТ Јунајтед Тетово и Општина Тетово.
Фокус група за вработе во локалната самоуправа во Гостивар	Одржана Фокус Група со 5 вработени од различни сектори на локалната самоуправа на Општина Гостивар	Декември 2019	Воспоставена соработка помеѓу ЛГБТ Јунајтед Тетово и Општина Гостивар.
Фокус група за вработените во локалната самоуправа во Кичево	Одржана Фокус Група со 5 вработени од различни сектори на локалната самоуправа на Општина Кичево. Фокус групата беше спроведена онлајн	Мај 2020	Воспоставена соработка помеѓу ЛГБТ Јунајтед Тетово и Општина Кичево.
Фокус група за вработени во локалната самоуправа во Струга	Одржана Фокус Група со 5 вработени од различни сектори на локалната самоуправа на Општина Струга.	Декември 2019	Воспоставена соработка помеѓу ЛГБТ Јунајтед Тетово и Општина Струга.

Фокус група за вработени во локалната самоуправа во Дебар	Одржана Фокус Група со 5 вработени од различни сектори на локалната самоуправа на Општина Дебар. Фокус групата беше спроведена онлајн.	Мај 2020	Воспоставена соработка помеѓу ЛГБТ Јунајтед Тетово и Општина Дебар.
2 дневна обука за 30 припадници на ЛГБТИ Заедницата од Тетово, Гостивар, Струга, Кичево и Дебар.	Одржана дво дневна онлајн обука со 30 припадници на ЛГБТИ заедницата од Тетово, Гостивар, Струга, Кичево и Дебар. Обуката беше реализирана онлајн.	Мај 2020	Зајакнати 30 припадници на ЛГБТИ заедницата со стекнати знаења за да можат да се вклучат заеднички како активисти за човекови права

4. Проблеми во спроведување на проектот (Наведете доколку имало проблеми во спроведувањето на активностите на проектот, вклучително и доцнење и како тоа влијаело на постигнување на резултатите и целите на проектот)

Наидовме на комплкации при остварување на следниве активности:

- Фокус група за вработени во локалната самоуправа во Кичево
- Фокус група за вработени во локалната самоуправа во Дебар
- 2 дневна обука за 30 вработени во локалните самоуправи во Тетово, Гостивар, Кичево, Струга и Дебар.

Имавме проблеми во остварување на комуникација со локалните самоуправи во Дебар и Кичево за реализирање на активностите со овие две локални самоуправи. По долги обиди за да се постигне договор за реализација на овие активности, активностите беа реализирани.

Поради пандемијата на КОВИД 19 не успеавме да ја испечатиме брошурата која беше планирана.

Каснењето при спроведување на горенаведените активности не влијаеше на целокупниот резултат на проектот.

5. Видливост и јавност (Одржани конференции, јавни настани, подготвени публикации, објави во медиуми за проектот и сл.)

Активност	Индикатори		
	Број на	Број на	Објави во медиуми

	учесници	примероци	

6. Заклучоци за постигнување на целите, идни активности и одржливост на проектот

Преку активностите планирани во овој проект придонесовме кон зајакнување на соработката и довербата помеѓу ЛГБТИ Заедницата од Тетово, Гостивар, Кичево, Струга и Дебар и локалните самоуправи од исите градови.

Преку фокус групите наменети за припадниците на ЛГБТИ Заедницата дознавме кои се главните предизвици и проблеми на секој од градовите во кои се одвиваше проектот и преку нивни предлози дознавме како може да се подобри довербата и соработката со локалните самоуправи, додека преку обуката наменети за припадници на ЛГБТИ Заедница придонесовме кон зајакнување на ЛГБТИ Заедницата во овие градови.

Преку фокус групите наменети за вработени во локалните самоуправи дознавме колку тие имаат познавања за ЛГБТИ тематиката и кон кои сегменти треба да се насочиме во иднина за да придонесеме кон сензибилизација и поголема поддршка од вработените во разни сектори кон припадниците на ЛГБТИ Заедницата во овие градови.

Обуката наменета за припадниците на ЛГБТИ Заедницата имаше за цел да придонесе кон зајакнување на самата ЛГБТИ Заедница со посебен фокус на припадниците на ЛГБТИ Заедницата кои се од мнозинските заедници, преку обуките тие стекнаа вештини и добија информации како да делуваат на локално ниво и како и каде да пријавуваат насилство, дискриминација и говор на омраза.

Обуката која се организираше за вработените од различни сектори во општините Тетово, Гостивар, Кичево, Дебар и Струга, се одржа онлајн поради Пандемијата на Ковид 19. Преку оваа обука вработените во овие локални самоуправи станаа по сензибилизирани и добија знаење за ЛГБТИ Тематиката.

7. Финансиски извештај

Структура на трошоци	Доделени средства (според Буџетот на Предлог-проектот)	Реализирани трошоци	Забелешка
I. Вработени (вкупно)			
Плати		278722	
Придонеси и даноци од плати		69681	

Надоместоци и хонорари	148.670		
Придонеси и даноци од надоместоци и од хонорари	14.867		
II. Патни трошоци (вкупно)			
Транспорт	53.200	24.113	
Хотелско сместување	40.600	8,254	
Дневници			
III. Опрема (вкупно)			
ИТ – опрема			
Мебел			
Друга опрема (специфицирај)			
IV. Канцелариски материјали (вкупно)			
Канцелариски материјали	12.000	12000	
Други трошоци (специфицирај)			
V. Други директни трошоци (вкупно)			
Трошоци за комуникација Интернет			
Банкарски провизии	4000	4000	
VI. Индиректни трошоци (вкупно)			
Користење канцеларија			
Други индиректни трошоци (специфицирај)			
VII. Специфични трошоци поврзани со програмата (вкупно) - <i>искористете ги овие ставки и, доколку е потребно, додадете детали или ставки што се релевантни за вашата програма</i>			
Договори за услуги			
Изнајмување простории за организирање настани	53.300	0	
Публикации	85.000	0	
Конференции и работилници			
Комуникациски продукти			
Вкупни трошоци	411.637,00	411.637,00	

396.720



8. Документација

(Наведете листа на документи што се доставуваат во прилог на Завршниот извештај)

Согласно член 11 став 3 од Договорот за обезбедување на финансиска поддршка, во прилог на Завршниот извештај задолжително се доставува: копии од листи на учесници, фотографии од настани, примероци од подготвени извештаи, публикации и други релевантни документи, како и детална документација за сите трошоци (за неготовински плаќања: копии од сметките кои го покажуваат корисникот и поврзаните изводи од банка; за готовински плаќања: копии од сметките кои го покажуваат корисникот, копии од фискални сметки и сметкопотврда; друга документација: патни налози со релевантните прилози, документи врз основа на кои се извршени плаќањата - договори, спогодби, извештаи за плата и други релевантни документи).

Тетово, 26.10.2020 год.

(Место)

(датум)

Беким Асани, Председател на ЛГБТ Јунајтед Тетово

(име, презиме и функција на овластеното лице за застапување на здружението/фондацијата)



М.П.

(Потпис)

